

# LÝSINGARTORGID

**Akfør**

SUZUKI BALENO 1,3  
árg 2001 til sølu fyri kr. 15.000.  
Litur: grønur, koyrt 50.000 km.  
*Tlf. 280133 ella 313128*

TOYOTA CARINA II  
til sølu fyri 5000 kr. Onga nr plátu,  
góður sum eykalutir. Sendur á  
Tvøroyri, kann koyra.  
*Tlf. 572239*

REXTON  
vørubíllur aug. 2007, nógv  
eykaútgerð so sum, leðursetur, aut.  
gear, el. innstilling av forarasetri,  
viskarapilot. (mvg bílur), til sølu við  
stórum avslátrið.  
*Tlf. 589756*

VIÐFESTIFVOGNUR  
Varinant, til sølu 6 ár, stórir og  
læstar 1000 kg hevur kassa á, í  
góðum standi. prísur kr. 18.000 ella  
um hóskaandi boð fast.  
*Tlf. 506553*

CITROEN SAXO 1,5  
diesel árg. 97, til sølu fyri kr. 10.000.  
*Tlf. 518888*

Amboð

SLÁMASKINA  
lítið brúkt Goldini slámaskina við 4  
hk motori og 90 cmliggja.  
*Tlf. 586243*

GOLF 8 SLÁMASKINA  
í besta standi, til sølu.  
*Tlf. 371167 í Froðba*

TIL LEIGU  
Lætt aluminium stillads bíliga til leigu.  
*Tlf. 251160*

Arbeiði

TILBOÐ  
ynskist at seta 2 tak vindeyðu í.  
*Tlf. 590198*

ARBEIDI SØKIST genta 19 ára  
gomul, søkir arbeiði, helst í vøggu-  
stovu, barnagarði ella fritíðarskúla.  
*Tlf. 589324*

REINGERÐARHJÁLP YNSKIST  
Famíja í Havn ynskir hjálp til lætt-  
ari reingerð eina ferð um vikuna.  
*Tlf. 263010*

Barnaansing

BARNAANSING 15 ára gomul  
genta, ynskir at passað børn, dámar  
væl at passað børn, og eri von við  
børn, liðug við skúlan nú.  
*Tlf. 587209*

Barnaútgerð

EMMALJUNGA CEROX  
KOYRISTÓLUR TIL SÖLU  
Lítið brúktur, svartur og  
myrkareyður. Ring  
*Tlf. 591105*

BRÚKTUR KOYRISTÓLUR  
Emmaljunga ynskist til keyps.  
*Tlf. 747340*

TIL SÖLU  
Emmaljunga Duo Edge Combi við  
allround koyriposa, litur "moonlight  
frá juli 2007. Til sølu fyri 4000 kr.  
*Tlf. 228335*

BARNAVOGNUR vælhildin  
barnavognur til sølu fyri 3000 kr.

babylift og regnslag fylgir við.  
*Tlf. 506608*

BARNAVOGNSKOYRISTÓLUR  
YNSKIST TIL KEYS  
til 1 ára gamalt barn. Må vera í  
góðum standi.  
*Tlf. 506608*

BILSTÓLUR  
Nýggjur Britax, brúktur í 2 mðr.  
*Tlf. 773023*

Bátaútgerð

AVHEINTINGARTILBOÐ  
36 HK Petter-diesel v/skrúvutoy  
fæst við at avheinta.  
*Tlf. 269229*

STARTARI YNSKIST 24 V startari  
til 120 HK Rordmotor ynskist.  
*Tlf. 223422*

4 MANNAFAR  
til sølu, 2 ára gamalt, sera snøggur  
mastur og segl fylgja við.  
*Tlf. 589756*

LJÓÐPOTTUR YNSKIST  
til Sabb typa G, 10 hk, (Køl.  
gjøgnum útstoyt)  
*Tlf 314919 ella 269671*

Bingo

MEGA STEVNUBINGO  
Verður í hóskvøld 18. juni kl. 19.00  
í Bygdahúsinum í Kollafirði. 2x10  
ferðir frá Atlantic, 6 og 12 spæl  
500 kr.

EYDNUHJÓL  
Formminnisfelagið í Funningi hevur  
eydnuhjól v. m í Skúlanum í Funn-  
ingi sunnudagin 30 august kl. 14.

BINGO  
Verður í Pállstovu hósdagin 11.  
juni kl. 1900. Full pláta 500 kr. Á  
Lutaseðli gávukort og flogferð.  
Bingola og eyka eyka verður. Øll eru  
hjartaliga vælkomin  
*Kyndil*

BINGO verður í Kappróðrarnestí-  
num í Streymnesi mánakvøldið 15.  
juni kl. 19. Eykaspælið 1600.  
*HSR*

GOTT BINGO  
Verður leygardagin 13. juni kl. 19.  
Høvuðsvinningur: Ferðaseðil frá  
Atlantic. Nógv annað gott. Eisini  
vera eykasplini. Hetta er seinasta  
bingo áðrenn summarsteðgin.  
*Tórshøll*

BINGO  
seinasta bingo áðrenn  
summersteðgin verður í Pálsstovu  
sunnudagin 14. juni kl. 16. Nógvir  
góðir vinningar.  
*Kiwanisfelagið Rósan*

Bøkur

SAMLINGIN AV VARÐANUM  
bind 1 til 40, til sølu.  
*Tlf. 590198*

BARNABØKUR Nógvar ymiskar  
barnabøkur bíliga til sølu.  
*Tlf. 252727*

BÓK YNSKIST  
Er tað nakar ið kann selja mær  
bókina " FÆRØRNE"- mine fædres  
land av Kaj Nolsøe Bang 1974.  
*Tlf. 212289*

Burturm. /funnið

FARTELEFON FUNNIN  
Reyð Sony Ericsson Walkman  
funnin í haganum niðan fyri Konga-  
varðarnar á Argjum. Vinaliga ring  
*Tlf. 214678*

BRILLUR  
Hevur nakar funnið einar bláar barna-  
brillur við rektanglerum gløsum  
í/við Skálan, Badmintonhøllina  
og yvir til rulluskoytbreytina  
í Klaksvík, burturlívnar undir  
Samfelagsstevnunni á Hvítusunnu.  
*Tlf. 222581*

Býli í Føroyum

SVARTUR BARNAVOGNUR  
Við øllum tilkoyri til sølu fyri 2500  
kr. Ráhvitur. Svartur barnastólur,  
800 kr, brúkt til iett barn, í góðum  
standi.  
*Tlf. 595807*

HÚS TIL LEIGU Í TØRSHAVN  
M. Heinasonsgøta 22 til leigu.  
Liggja mitt í býnum.  
*Tlf. 227448*

BLÓMUBREKKA 116, HOYVÍK  
TIL LEIGU Nýggj íbúð 70 m2 til  
leigu frá 1. juli. Inngongd, køkur  
og stova í einum, wc/bað og tvey  
kømur. Dep. krevt.  
*Tlf. 211530*

ÍBÚÐ YNSKIST Søkt verður eftir  
íbúð frá 1. juli. Fara væl um og  
gjalda til tíðina. Má hava minst tvey  
kømur. Leiga: max 5.500 kr.  
*TLF. 581094*

ÍBUÐ Í HAVN  
Nýliga ístandsett íbúð, stova/  
køkur, 1 soviverilsí, wc/bað við  
vaskimaskinu og turkitumblu, til  
leigu beinanvegin.  
*Tlf. 211192, Sp/f Íbúð*

TVÆR FERIUÍBÚÐIR TIL LEIGU  
Í HAVN Sí Heimasíðu www.eli.fo  
*Tlf 592502*

HÚS YNSKJAST TIL LEIGU  
Hús á Argjum ella í Tórshavn  
ynskjast til leigu skjótast gjørligt.  
Skrivad til:  
*husiforoyar@gmail.com*

KAMAR TIL LEIGU  
*Tlf 211208*

FRÍTÍÐ Í SUÐUROY  
4 Fritíðaríbúðir til leigu í Lopra,  
allir hentleikar s.s. vaskimaskinu,  
turkitrumlu, sjónvarp og internet.  
Fritíðarhúsið í Lopra  
*Tlf. 221114*

ÍBÚÐ  
Kvinna søkir íbúð fyri sámuligan  
prís til 1. juli. Royki og drekki ikki  
og gjaldi til tíðina.  
*Tlf. 581119*

HÚS  
Sethús á Nordasta Horni í Havn til  
leigu til ikki roykjarar. Køkur, stova,  
gongd, baðirúm og try kømur.  
Mánadarliga gjaldid 6.000 kr. + ljós  
og hita. Depositum verður at gjalda.  
*hus.til.leigu@hotmail.com*

ÍBÚÐ  
skikkiligt ungt par leitar eftir íbúð  
í havnarøkinum. Skal helst vera í  
góðum standi og gjarna rættliga  
rúmlig. Max. 5500 kr. við øllum. Alt  
hevur áhuga.

Ebbu Malenu tlf. 269428 ella  
Hjalta tlf. 504414

ÍBÚÐIR Í GUNDADALI TIL  
LEIGU  
frá 1/7-09, uml. 45 m2. Køkur/stova,  
kamar, wc/bað, atgongd til turki-  
og vaskimaskin og breiðband. Liggur í  
friðarligum umhvørvið.  
*Tlf. 284430*

GRUNDSYKKI úti á Bø á Eiði,  
matr. 390 til sølu 510 m2.  
*Tlf. 004553145075-  
004540507683 eftir kl. 16*

ÍBÚÐ  
ungt par leitar eftir íbúð í Tórshavn,  
við einum kamari. Max 4500 kr. eru  
frigarlig fólk.  
*Tlf. 251412 ella 259753*

TIL LEIGU Í SUMMAR  
í Havn, í viku 28-31.  
*summeribud@gmail.com*

ÍBÚÐ Í HAVN  
Einlig mamma við einum barnið  
leitar eftur íbúð í Havn. Má hava 2  
kømur, og møguleika til internet av  
tí at eg eri lesandi, uml. 5000 um  
mðn. við øllum drekki og royki ikki,  
fari væl um og gjaldið til tíðina.  
*Tlf. 262818 ella 459200*

ÍBÚÐ Í HAVN TIL LEIGU  
Durur, gangur & garderoba, Stova/  
køkur, wc/brúsa og kamar. Atgongd  
til vaskikjallara. Vælegnað til einlig  
og par uttan børn. Leiga kr. 5.000  
við øllum + dep. 2 mðr.  
*Tlf. 280505*

NJÒTIÐ NAKRAR DAGAR Í  
LEYNUM  
Í eldri nýumvældum húsum  
við øllum hentleikum. Liggja  
í friðarligum barnavinarligum  
umhvørví.  
*Tlf. 513029, Gunnvør ella  
tlf. 762301, Ása*

ÍBÚÐI YNSKIST  
2 ungar kvinnur leita eftir íbúð í  
Tórshavn, eru friðarligar, fara væl  
um og gjalda til tíðina.  
*Tlf. 582697 ella 272564*

ÍBÚÐ  
til leigu uml. 50 fermetrar stór køk/  
stova í einum, kamar og wc, 6000  
kr. um mðn. við ljós, varma, telivarpi  
og internet.1 mðn. depositum.j-h-  
j@post.olivant.fo  
*Tlf./sms'a 211077 eftir kl. 19*

SUMMARHÚS Á OYRI  
Gomul hús við øllum hentleikum,  
til leigu í stytttri tíðarskeið. Standa  
í friðarligum og barnavinarligum  
umhvørvið á Oyri.  
*Tlf 422516 ella 251506*

ÍBÚÐ  
Góð íbúð við 2 kømrum í Tórshavn  
ynskist, eri kvinna mitt í 20'unum,  
havi eina 3 ára gamla dóttur, royki  
ikki, fari væl um og fast arbeiði.  
*Tlf./sms'a 259123*

RÚMLIG ÍBÚÐ TIL LEIGU Í  
HAVN  
í Vesturbýnum.  
*Bill. mrk. 3101-11*

KØMUR TIL LEIGU Í HAVN  
Við felags køki, bað/toiletti  
og upphaldsstovu til leigu í  
Vesturbýnum í Havn.  
*Bill. mrk. 3101-7*

Lýsingartreytir fyri ókeypis  
lýsingar:  
Privatar lýsingar í mesta lagi 40  
orð, bert ein lutur í hvørjari lýsing,  
hægsta söluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:  
Frá fyrítøkum og virkjum.  
Lýsingar undir teigunum:  
»Dansur«, »Fundir« og »Matur«  
Bill. merktar.

HÚS Á TVØROYRI til sølu  
*Tlf 225770*

NÝGGJ ÍBÚÐ  
leigu ella sølu, verður liðug til  
ólavsøku. Útsýnið er super  
*gudmundur1@live.dk*

STÓR HÚS YNSKJAST TIL  
LEIGU centralt í Tórshavn, fara væl  
um, gjalda til tíðina og roykja ikki  
inni. Má hava 5 kømur.  
*Tlf. 503032*

FRÍTÍÐ VIÐ GJÓGV  
Vælhildin gomul hús við Gjógv við  
øllum hentleikum til leigu -stytttri  
tíðarskeið, alt árið.  
*Tlf. 213423, 594700 ella  
423138*

KAMAR TIL LEIGU Í HAVN  
Við skáp og song í kamari, til  
friðarligt fólk. Atgongd til køk,  
frystiboks, bað/wc, vaskimaskinu og  
internet/breiðband. Ring  
*Tlf. 287877 eftir kl. 17:00*

Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 ferðir  
(set X) undir teiginum:

☐ Akfør ☐ Alt til akfør ☐ Amboð  
☐ Arbeiði ☐ Barnaansing ☐ Barnaútgerð  
☐ Bátaútgerð ☐ Bingo ☐ Brævaskifti  
☐ Burturm./funnið ☐ Býli ☐ Býli uttanlands  
☐ Bøkur ☐ Dansur ☐ Dýr  
☐ Fartelefonir ☐ Fundir ☐ Húsarhaldstól  
☐ Innbúgv ☐ Lutaseðlar ☐ Leikur  
☐ Matur ☐ Pløgg ☐ Samband  
☐ Súkkklur ☐ Teldur ☐ Tónleikur  
☐ Út-& sjónvarp ☐ Ymiskt ☐ .....

Lýsingarnar skulu vera okkum í hendi innan kl 12.00 dagin fyri  
útgávudagin, t.v.s. at lýsingin til mánadagsblaðið skal vera okkum  
í hendi friggjádag á middegi.  
Lýsingarnar, ið gjaldast skal fyri, koma ikki í blaðið fyrrenn tær  
eru goldnar.  
Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum.

Sent hevur:  
Navn:.....  
Bústaður:.....  
Bygd/býur:.....  
Tlf.: .....

»Lýsingartorgið«  
Sosialurin  
Box 76  
110 Tórshavn

KAMAR Í TØRSHAVN  
Kamar til leigu til friðarligt fólk.  
Felags køk, bað, vaskimaskinu og  
frystiboks. Atgongd til trádleyst  
breiðband.  
*Tlf. 280505 eftir kl. 17:00*

FERÐAST Í SUÐUROY  
Stór, góð hús til leigu á Nesi í Vági  
í stytri ella longri tíð. Prísir o.a.  
á:123hjemmeside.dk/nest  
*Tlf. 573054*

HÚS Í HAVN  
Hús í Havn til leigu í juli, 120 kvm  
sera gott útsýni yvir alla Havnina  
og Nólsoyarfjørðin.  
*nikarp68@yahoo.dk*

HÚS Í VÁGI  
Nýumvæld hús á Nesi til leigu.  
*Tlf. 773023*

HØLI Á ARGJUM  
Vælbjálvað, turr høli við wc bíliga  
til leigu. Verður leigað frá 40 upp í  
200 m2 við el og olju.  
*Tlf. 226014*

ÍBÚÐ TIL LEIGU í vesturbýnum  
frá 1. juli. Køkur, stór stova, stórt  
kamar(møguleiki fyri tveimum),  
pultikamar og w.c. Uml. 90 m2.  
Liggur í friðarligum umhvørvið.  
Leiga er 6500 kr. mðn. við  
øllum + 1 mðr. dep.  
*Tlf. 254786*



Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 ferðir  
(set X) undir teiginum:  
☐ Akfør ☐ Alt til akfør ☐ Amboð  
☐ Arbeiði ☐ Barnaansing ☐ Barnaútgerð  
☐ Bátaútgerð ☐ Bingo ☐ Brævaskifti  
☐ Burturm./funnið ☐ Býli ☐ Býli uttanlands  
☐ Bøkur ☐ Dansur ☐ Dýr  
☐ Fartelefonir ☐ Fundir ☐ Húsarhaldstól  
☐ Innbúgv ☐ Lutaseðlar ☐ Leikur  
☐ Matur ☐ Pløgg ☐ Samband  
☐ Súkkklur ☐ Teldur ☐ Tónleikur  
☐ Út-& sjónvarp ☐ Ymiskt ☐ .....

Lýsingarnar skulu vera okkum í hendi innan kl 12.00 dagin fyri  
útgávudagin, t.v.s. at lýsingin til mánadagsblaðið skal vera okkum  
í hendi friggjádag á middegi.  
Lýsingarnar, ið gjaldast skal fyri, koma ikki í blaðið fyrrenn tær  
eru goldnar.  
Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum.

Sent hevur:  
Navn:.....  
Bústaður:.....  
Bygd/býur:.....  
Tlf.: .....

»Lýsingartorgið«  
Sosialurin  
Box 76  
110 Tórshavn

Til  
frímerki